

[www.BibleForChildren.org](http://www.BibleForChildren.org)

# Mataayo 26



Bhunu :gyariga  
gisigaaye nsiku  
sansabha okuyika  
mu-nsikukuru ya  
Ipaasaka, Yeesu ^naayika  
kweki Bhetaaniya, mw-igunguri  
rinu Yeesu :aasuuriye-mo  
Raajaaro okusooka  
mu-bhafuuye. Mmbe,  
Maryamu ^naagega inchupa ya  
amafuta amarange ga obhugusi  
bhunene, ^naayaka Yeesu ku-maguru,  
^naamufwafuuta na ginfwiri gyaye. linyumba  
yoone kutyo niiranga ebhirange bhiyo.



Niwe Yuuda Esikariyooti, owumwi wa abheeyigira ekumi na bhabhiri abha Yeesu bharya, ^naagenda ku-bhashengesi abhakuru, okwaikana nabho, amugure. Bhunu :bhoonguuywe amang'ana gayo, mbajomerwa muno. Mbamuraga okumuyaana giiyera. Niwe Yuuda ^naamba okwagara omwanya omujomu gwa okurya Yeesu injeejemo amugure.



Abheeyigira bhaaye mbagenda  
mbakora rwa kutyo Yeesu  
:aabharagiriiye, mbaroosha  
ebhyokurya bhya Ipaasaka. Mmbe,  
bhunu :bhaariga mbarya, Yeesu  
^naagega omukaate, ^naakumya  
Nyamuwanga, ^naagubhaturabhutura,  
^naayaana abheeyigira bhaaye,  
^naabhabhwira ati, “Mugege  
murye, omukaate  
gunu nigwo  
omubhiri gwani.”



^Naagega ekikombe kya iidivaayi,  
^naakumya Nyamuwanga,  
^naabhayaana, ^naabhabhwira ati,  
“Mugege iidivaayi inu,  
mubhabhushaanye mwone kutyo.  
Iidivaayi iyo nigo amaanyinga gaani  
aga iimuuma. Amaanyinga gaani  
agaaja okwitika ku-nsonga ya  
abhaanu bhaafu, insonga  
Nyamuwanga  
abhaabhire  
ebhikayo.”



Yeesu ^naaika ati, “Awe, awe Simooni Peetero!  
litegeeresha, Sitaani eekirisiibhwe abhawungure rwa  
omuunu unu kaawungura obhuro. Nawe,  
naakusabhiiye ku-Nyamuwanga, obhwikirisha bhwawo  
bhutaaja okusuuwa. Na bhunu urinsubhira,  
usimbiishe abheejaanyu.”



Simooni ^naamusubhya ati, “Raatabhugenyi waani! Nikabha amwi na awe neetuuye-wo okugenda okubhoywa na awe mu-jeera. Bhaakeenda okunyita, bhaanyite!” Yeesu ^naamusubhya ati, “Awe Peetero! Enikubhwira ati insarigooko itakukookoroma reero, ukyari kunyiigaana kasatu ati utakuumenya.”



Mmbe, Yeesu ^naagenda  
na abheeyigira bhaaye  
mw-isambu rinu  
:ryatogwaga  
ati Getisemane,  
^naabhabhwira ati,  
“Mwikare anu okwamba,  
anye enigenda erya  
okusaasaama  
Nyamuwanga.”



^Naaika ati, “Abha,” insonga  
yeende-ko, Raata,  
“Amang’ana goone kutyo  
agaturikana ku-awe.  
Enikusabha usige  
okuntusha ku-bhinyansho  
bhiyo. Nawe itari kutyo  
anye eneenda, tari ukore  
kutyo awe omwene  
oweenda.”



Mmbe, Yuuda ^naatangasha abhaanu bharimo abhasirikare, na abhajuuma bhanu :bhaariga bhasookere ku-bhashengesi abhakuru na ku-Bhafarisaayo. Mbagenda mw-isambu riyo, bhagwatiriiyega gintara, amasiriira na ebhigwato. Owumwi weebhwe ^naabhuma omugaya wa omushengesi omukuru, ^naamusaawura-ko okutwi okwa ebhuryo. Yeesu ^naabhasubhya ^naaika ati, “Musige okukora kutyo!” ^Naamukuun’ya ku-kutwi, omujuuma uyo ^naawora.



Kimwi, abhaanu bhayo mbasangira Yeesu,  
mbamugwata, mbamusira ewa omushengesi omukuru.  
Peetero ^naamuseeta ariwo areera. Bhunu  
abhaanu :bhaayikire  
mw-ibhanja rya mu-musi  
muyo, mbakooma omuriro,  
mbeekara amwi. Peetero  
woone ^neekara  
amwi nabho.



Nawe owumwi wa  
abhagaya bha  
omushengesi omukuru  
unu :aariga ari muyiiri  
wa omuunu unu Peetero  
:aasaawuuye-ko okutwi,  
^naamubhuusha ati, “Angu,  
anye nitaakurora akabhaga  
kanu waawuri amwi na Yeesu  
mw-isambu?” Peetero ^neegaana  
kweki ati, “Atari anye.” Kimwi  
insarigooko niikookoroma. Peetero  
^naawuruka anja, ^naamba okurira muno.

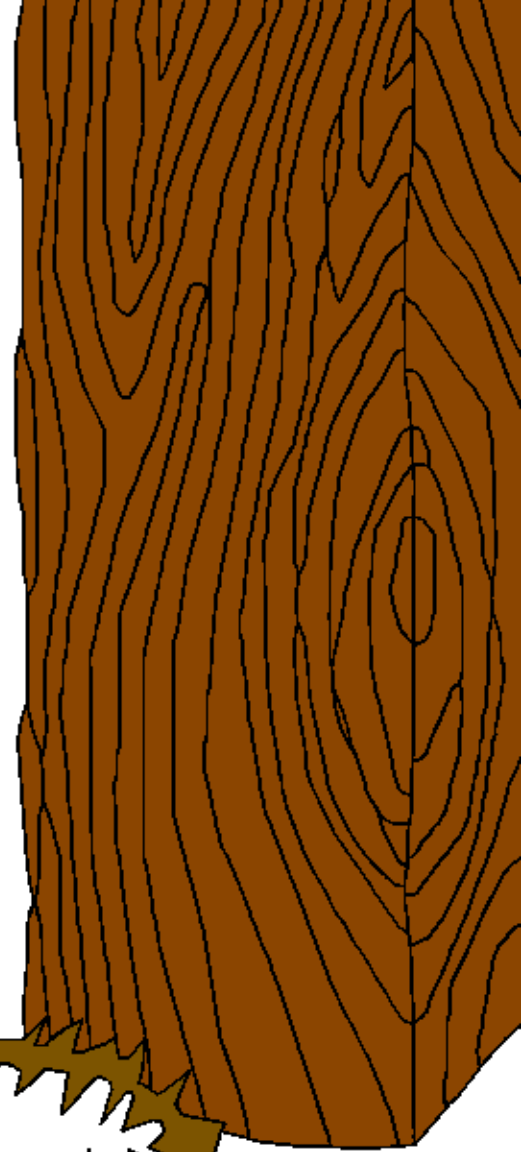


Mmbe, abhakuru bhayo mbayambaara bhoone kutyo, mbasira Yeesu ku-mutungi wa Ekiruumi unu :aariga ^naatogwa Piraato. Niwe, Piraato ^naabhuusha Yeesu ati, “Angu, ni awe omukama wa Abhayawudi?” Yeesu woone ^naamusubhya ati, “Ni awe owaaika.” Mmbe Piraato :aariga ^neenda

okutaatira Yeesu, ^naaika nabho kweki. Nawe, mbaamura obhuraka mbaaika ati, “Musunge ku-musarabha! Musunge ku-musarabha!”

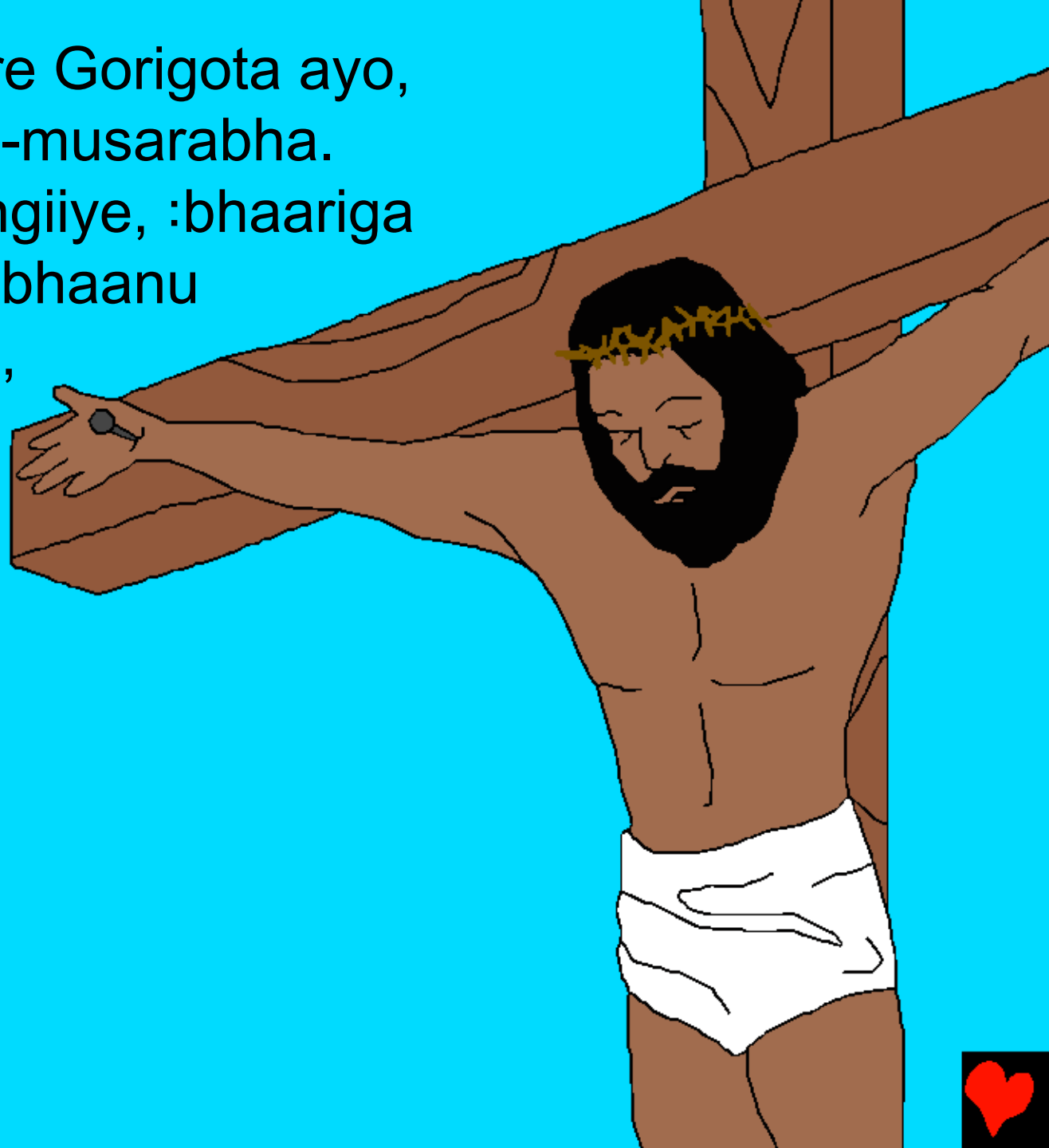


Mmbe, Piraato ^naabhayaana Yeesu,  
insonga asungwe ku-musarabha.  
Mmbe, abhasirikare mbamugega  
mbagenda nawe. Yeesu ^neetwika  
omusarabha gwaye, mbeemuka ayo,  
mbagenda anu :aabhirikirwaga  
mu-Kiebhuraaniya ati, Gorigota,  
insonga yeende-ko ni kiima kinu  
:kyasusanaga na ekiyanga.

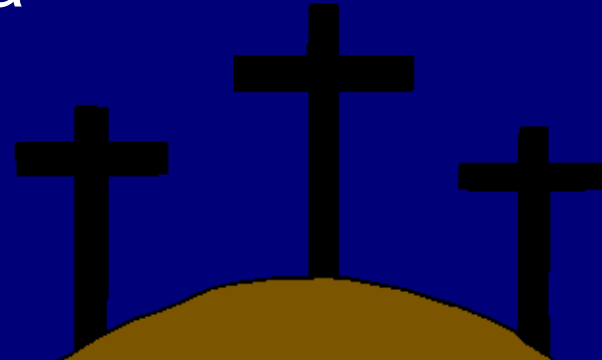


Bhunu :bhaayikire Gorigota ayo,  
mbamusunga ku-musarabha.

Anu :bhaamusungiiye, :bhaariga  
bhasungire-wo abhaanu  
abhandi bhabhiri,  
owumwi enu na  
owundi enu,  
bhamutuuyega  
agati.



Bhunu :yaayikire mu-mwisi mw-isuubha rya  
mu-ruwotoosi, ekyaro kyone kutyo nkibha kisuute  
okuyikira anu ginsa :gyayikire kenda, riisuubha :ryariga  
risimiriye. Mw-iyekaru :rwariga  
rurimo orugito rwa ingibho,  
ndutamuka ayoayo  
mabhaara gabhiri. Yeesu  
^naamura obhuraka ^naarira  
ati, “Ee Raata! Enituura  
omwoyo gwani  
mu-mabhoko  
gaawo.”



Bhunu :yaayikire keegoro, kwa okubha  
mwejo :yaariga iri Nsabhaato,  
^naaja omuunu unu :aariga  
^naatogwa Yuusufu, ari  
mwibhurwa wa mu-musi  
gwa Arimataaya.  
Yuusufu uyo :aariga  
ari owumwi wa  
abhakuru  
mw-ibharaja rya

Abhayawudi,  
ari na ekibharo  
muno, woone :aariga  
^naarindirira okuuja  
kwa obhukama bhwa  
Nyamuwanga.  
:Atoobhayire ^naagenda  
ku-Piraato  
okumwisaasaama  
amwikirisishe agende  
agege omubhiri  
gwa Yeesu.



Niwe Yuusufu ^naagura insanda iinyeru.  
^Naagenda ^neesha omubhiri gwa  
Yeesu, ^naagufwafya insanda.  
^Naagubhiika mu-mbiiyira  
inu :yaariga iroosiibhwe  
mw-itare,  
^naasiringisha egina  
enene ^naasibha  
omuryango gwa  
imbiiyira.



Mwejo, :yaariga iri Nsabhaato,  
abhashengesi abhakuru  
na Abhafarisaayo  
mbasangira ku-Piraato.  
Mbabhwira Piraato ati,  
“Ee raatabhugenyi,  
kyayiita ati bhunu  
omubheeyi wurya  
:aariga ari  
muworu,” . . .



... “:aaikire ati, ‘Orusuku rwa akasatu,  
nirisuuka okusooka mu-bhafuuye.’”

Niwembagenda kumbiyira,  
mbatuura-koekibharikisho  
kw-igina ati omuunu  
akarisoocha-wo  
bhamenye.

Abhasir-ikare  
mbasigara-wo  
mbaangarira  
imbiiyira.



Bhunu Insabhaato :yaawooye, niibha  
mu-ruguru Ekya obhwoyo,  
Maryamu Magidarena na  
Maryamu owundi wurya,  
mbagenda okuringira  
imbiiyira. Mbataka era,  
riinyamutikima enene  
nditura, kwa okubha  
maraayika wa

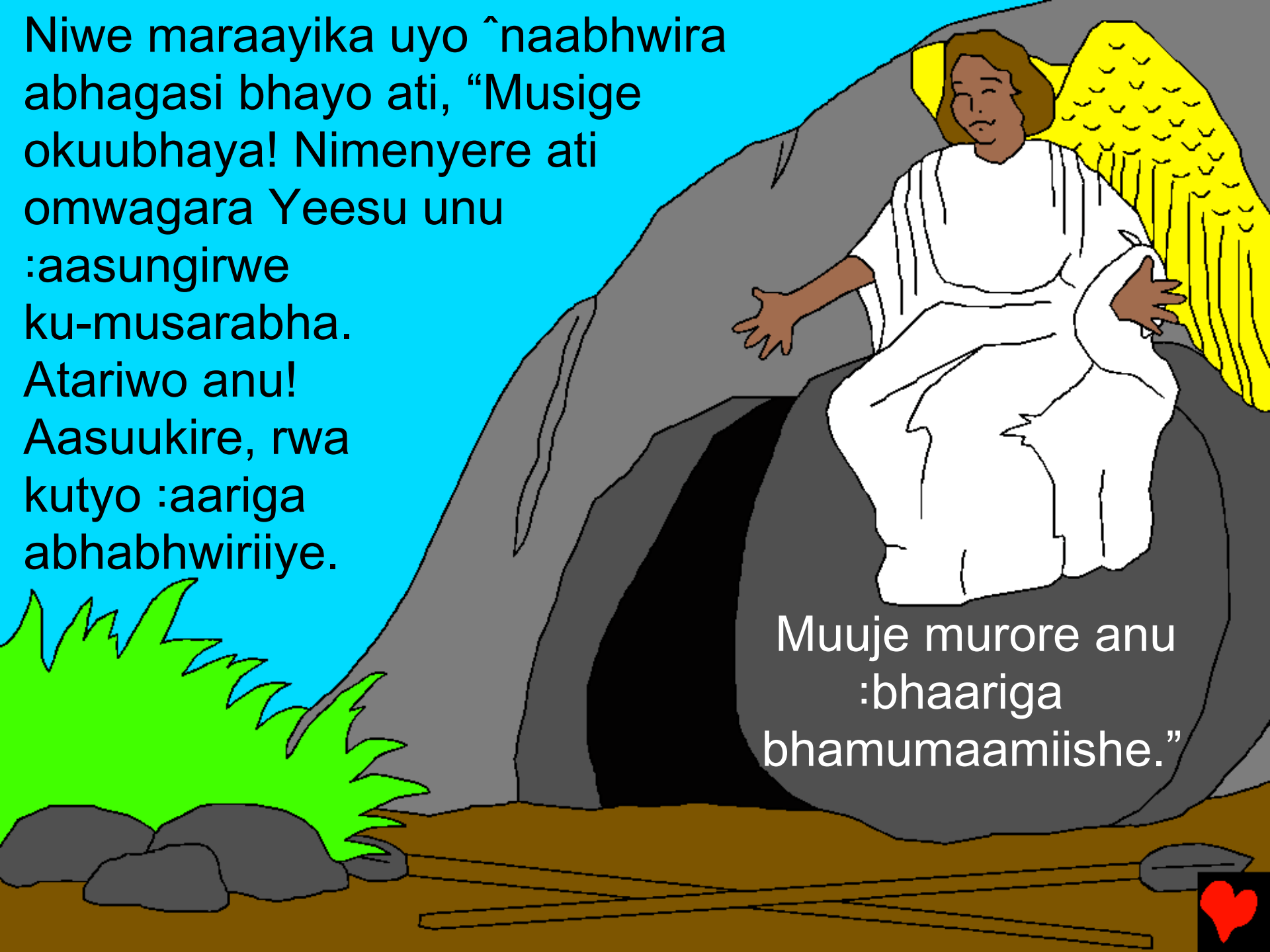
Raatabhugenyi  
Nyamuwanga  
:eekire okusooka  
mu-rwire.



Maraayika uyo ^naaja ku-mbiiyira ayo,  
^naasiringisisha riigina rirya  
ku-mbarika, ^naariikara-ko.  
Bhunu abhasirikare bhanu  
:bhaariga bhari ayo  
:bhaarorere gayo,  
mboobhaya muno,  
mbayarara, kimwi  
mbabha rwa  
abhafu-uye.



Niwe maraayika uyo ^naabhwira  
abhagasi bhayo ati, “Musige  
okuubhaya! Nimenyere ati  
omwagara Yeesu unu  
:aasungirwe  
ku-musarabha.  
Atariwo anu!  
Aasuukire, rwa  
kutyo :aariga  
abhabhwiriye.



Muuje murore anu  
:bhaariga  
bhamumaamiishe.”



Niwe abhagasi bhayo mbasooka  
mu-mbiiyira ayo bhwangubhwangu  
bhayayire, enu bhajomeeywe muno.  
Mbabhirima mbagenda okubhwira  
abheeyigira bha Yeesu ganu  
maraayika aabhabhwira.



Mmbe, bhunu :bhaariga mbagenda,  
mbataka era mbanyookana na Yeesu.  
Yeesu ^naabhakeesha ati,  
“Mwawongera-mo!”  
Mbamufugerera mbamugwata  
amaguru, mbamuramy.



Yeesu ^naamara ^neeyeresha ku-bheeyigira bhaaye ekumi na wumwi. Bhunu :bhaariga mbarya, ^naabhagonya ku-nsonga ya obhukomeeye bhwa emitima gyebhwe, kwa okubha :bhaaremere okwikirisha amang'ana ga abheejaabho bhanu :bhaamurorere bhunu :aasuukire mu-bhafuuye. Bhunu Raatabhugenyi Yeesu :aamarire okubhabhwira gayo, ^neemusibhwa okugenda mu-rwire, ^neekara ebhuryo ku-Nyamuwanga.



Nyamuwanga  
:eendere muno abhaanu bhoone kutyo  
abha mu-kyaro. Obhwendi bhuyo  
mbukora ^naatuma omwana waaye  
omumwemwe, insonga omuunu  
woonewoone unu kaamwikirisha  
asige okubhura, tari abhe na  
obhurame bhunu  
bhutakuweera.



Abharuumi 3:23

kwa okubha abhaanu bhoone kutyo bhakorere ebhikayo,  
ebhikorwa bhyebhwe bhitakweresha obhugungyo  
bhwa Nyamuwanga.

Abharuumi 6:23

Indiyo ya obhukosi bhwa ebhikayo ni rufu, tari  
ekiyaanwa kya Nyamuwanga okuturira ku-Kiriisitu Yeesu,  
Raatabhugenyi weeswe, ni bhurame bhunu bhutakuweera.

Abhaebhuraaniya 9:27

Rwa kutyo abhaanu bhoone kutyo bhatuuriywe-wo  
okufwa rumwi era, na bhakamara okufwa mbaramurirwa  
na Nyamuwanga.



## Abhaefeso 2:8,9

Ni nema ya Nyamuwanga niyo ibheerusiishe okuturira ku-bhwikirisha bhwemwe, itari ati Omwerusibhwa okuturira ku-bhikorwa bhyemwe ebhijomu. Gunu ni musanga okusooka ku-Nyamuwanga omwene. Obhwerushwa bhutari ku-bhikorwa bhyemwe, insonga muunu woonewoone aasiga okwikumangya.

## Abharuumi 10:9,10

Enaaika kutyo kwa okubha ukeekirisha Yeesu na akanwa kaawo ati, “Ni Raatabhugenyi” na ukeekirisha mu-mutima gwawo ati Nyamuwanga :aamusuurire okusooka mu-bhafuuye, oweerusibhwa. Omuunu akeekirisha Yeesu Kiriisitu okusookerera mu-mutima gwaye, kaabharwa ati ni murengeresi mu-meeso ga Nyamuwanga. Na okuturira ku-munwa, omuunu akeekirisha keerusibhwa.



## Yowana 3:16,17

Nyamuwanga :eendere muno abhaanu bhoone kutyo abha mu-kyaro. Obhwendi bhuyo mbukora ^naatuma omwana waaye omumwemwe, insonga omuunu woonewoone unu kaamwikirisha asige okubhura, tari abhe na obhurame bhunu bhutakuweera. Nyamuwanga :ataatumire Omwana waaye mu-kyaro, ati aramurire abhaanu, tari abhaanu bheerusibhwe okuturira ku-mwene.



## 1 Yowana 5:11-13

Gayo nigo Nyamuwanga kaakibhwira ati, akiyaaye obhurame bhunu bhutakuweera. Na obhurame bhuyo kibhunyoorere okuturira ku-kwikirisha Omwana waaye.

Woonewoone unu ari na obhumwi na Omwana wa Nyamuwanga, ari na obhurame bhuyo. Nawe unu atari na obhumwi na Omwana wa Nyamuwanga, obhurame bhuyo atari nabhwo. Enibhakaamira amang'ana gayo, emwe bhanu omwikirisha riisiina rya Omwana wa Nyamuwanga, insonga mumenye ati muri na obhurame bhunu bhutakuweera.



Mataayo 26-28; Ruuka 22-24; Yowana 13-21

Storyline by: Edward D. Hughes

Illustrated by: Janie Forest  
and Alastair Paterson

Adapted by: Lyn Doerksen

Kwaya NT (kya) © 2023, Wycliffe Bible Translators, Inc.  
All rights reserved

<https://www.bible.com/bible/3681/MAT.1.KYA>

©2026 Bible for Children, Inc.

[www.M1914.org](http://www.M1914.org)

[www.bibleforchildren.org](http://www.bibleforchildren.org)

